

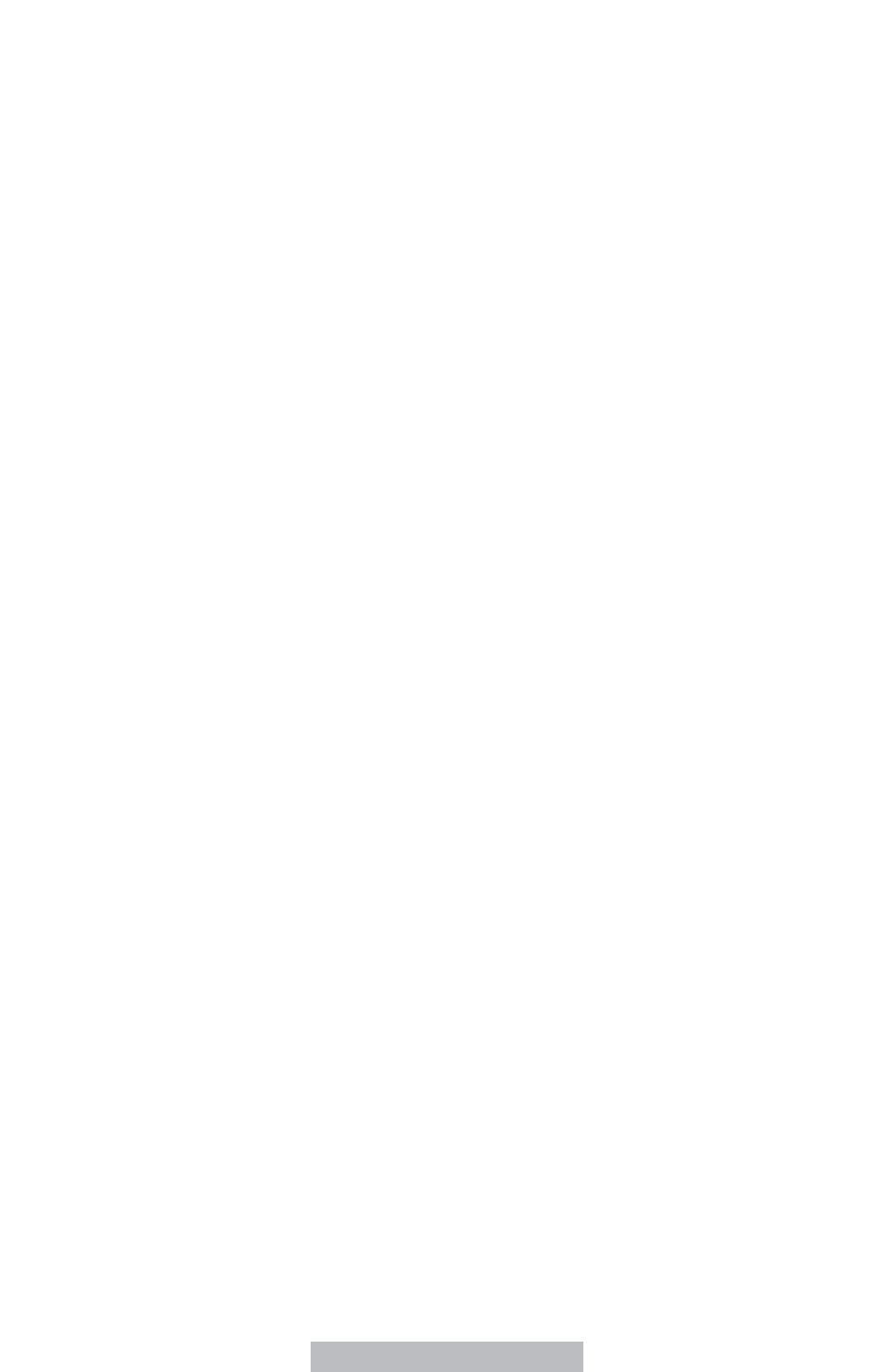


TRANSPARENCIA Y
**ACCESO A LA
INFORMACIÓN**

NXILNYO PAA

**OKUA TUKJOÑIÑJË ÑEDOCUMENTU
PA TÛJEÑJË, PA TURECTIFIKARUÑJË,
PA TUKANCELARUÑJË JO PA
TEOPONERUÑJË ÑEDATU NDE
KADA WELA BENYE IEEM.**

Versión: Pjekakjo (Tlahuica)



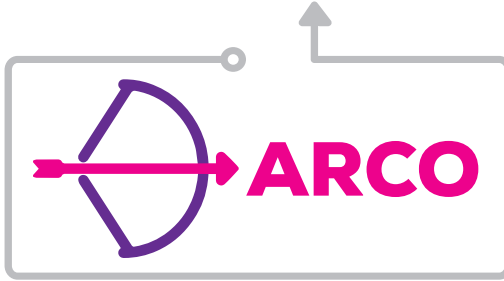


NXILNYO PAA

**OKUA TUKJOÑIÑJË ÑEDOCUMENTU
PA TUJEÑJË, PA TURECTIFIKARUÑJË,
PA TUKANCELARUÑJË JO PA
TEOPONERUÑJË ÑEDATU NDE
KADA WELA BENYE IEEM.**

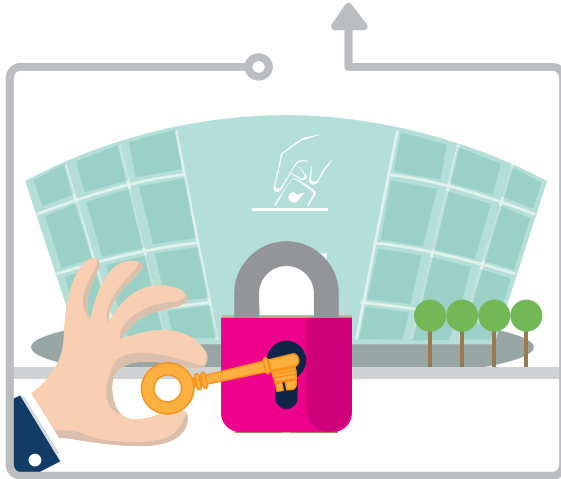


¿Kimbøya kityefby nderchu pa tujeñjê pake ñulvaleru ñelderechu ARCO (pa tujeñjê, pa turectifikaruñjê, pa tukancelaruñjê jo pa teoponeruñjê) ñelidatu okua bet'a benye IEEM?



¿Tyendarê Nderechu pa Tujeñjê jo pa taklo?

Bet'a wanduefby ñeldatu nde kada wela jo mbøre taklo jo tuje, pa talajty jo pa tuijiñjê benye ñelusu nde ñeldau, jo mut'e pa tulije ñelavisu mipaligt'e.



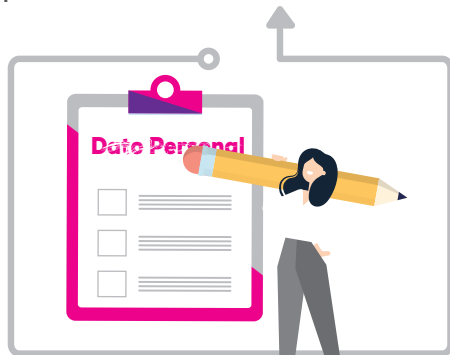
¿Tyendarø Nderechu pa Turectifikaruñjê?

Bet'a wanduefby ñeldatu nde kada wela wandutefby nderechu pa tusolicitaru benye IEEM pa tukorrejiruñjê ñeldatu, aja wiñeñe ñeldatu tetulañjê, aja ñeldatu munda ndupøñjê, aja ñeldatu mbo mulañjê, aja ñeldatu tetulijêñjê ya ndutefø nde mas.



¿Tyendarø Nderechu pa Tukancelaruñjê?

Bet'a wanduefby ñeldatu nde kada wela wandutefby nderechu pa aja tuna pa tusolicitaru pa tu ndizndiñjê ñeldatu temindutefby benye ñexilnyo, benye ñeregistru, benye ñeexpediente temuyê, benye ñesistema jo benye ñebase nde ñedatu temindutefby IEEM, pa wiñeñjê mbo tawañjê benye wiñe jo tujêchje pa no tu'utilizaruñjê.



¿Tyendarø Nderechu pa Teoponeruñjê?

Bet'a wanduefby ñeldatu nde kada wela wandutefby nderechu pa teoponeru pa tu usaruñjê ñeldatu, pa mbla ya pøkyñe ñefinalida jo pa tuexigiruñjê pa no tuusaruñjê munda.



¿Okua lukjo presentaru pxilnyo pa tuejcereruñjê ñelderechu ARCO?

Benye Nsistema pa Tujeñjê, pa Turectifikaruñjê, pa Tukancelaruñjê jo Teoponeruñjê Ñedatu nde kada Wela benye Ptsindijets' (SARCOEM), benye ndirección electrónica: <https://www.sarcoem.org.mx/sarcoem/ciudadano/login.page>



Aja taklo pimbi ndirrección electrónica, kiltefby kiltsitji ñepasu:



1. Chots'ya lindatji linombre okua usuario jo licontraseña. Ñesesarío ke teidentifikaruk' benye ñexilnyo okua tumø oljiuk' jo mut'e ke ñelimach ñelidatu komo pla bet'a benye ñedatu pa tuejerceruñe ñeliderechu ARCO (Ncredencial pa luchopts' nvoto, npasarporte a mula nxilnyo pa tajla jo pa tuidentifikaruk' kach').

Ya kilirealizaru litramite benye mbla betejndi ndutefby kiteacreditaru lig'te benye mbla nkarta npoder jo pa talñuljê benye mno ñetestigu, jo mut'e kituchoptsijê ñelkopia nde ñetestigu ya mbla nxilyo pa ñebet'a ya mbla xilnyo okua tumø ñeldatu nde bet'a jo mut'e ñedatu nde wandutejni.

Usuario: _____

Contraseña: _____

Identificación Oficial: _____

1

MEXICO

PASAPORTE

2. Jo nduchopts' pima ñeldatu teminduteffy pa tvejceru nde mbla ndyetsoñje ñelinderechu ARCO.

Derechos ARCO

2

Descripción clara y precisa de los datos personales

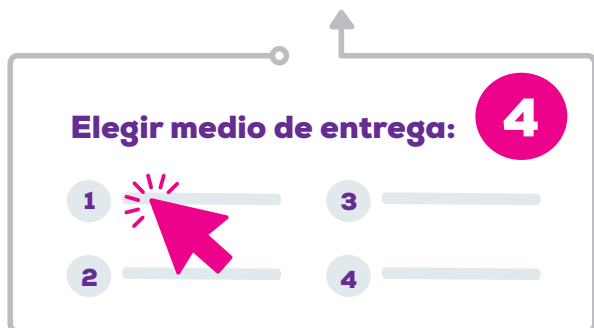
3. Kilki ilijiru benye IEEM okua Nprimeru Instancia Temuye.

Sujeto Obligado

3

IEEM
Instituto Electoral del Estado de México

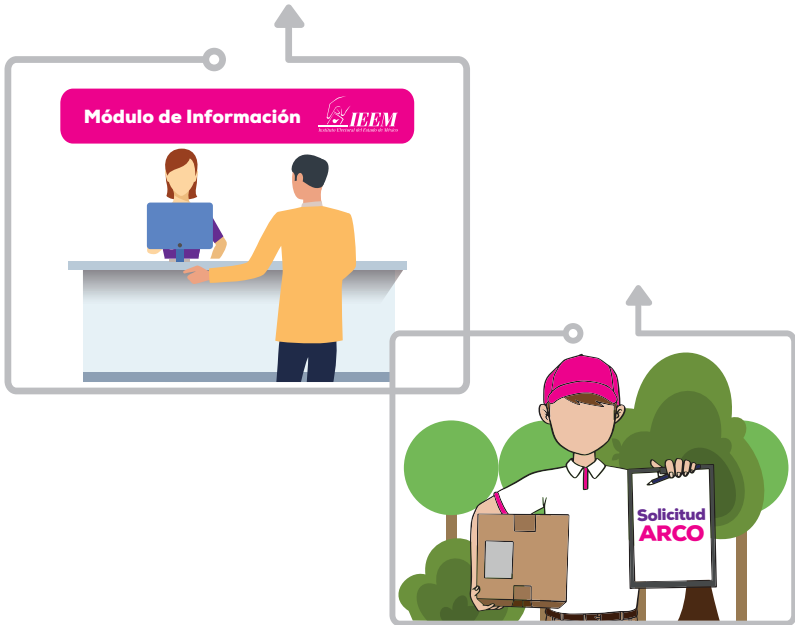
4. Ndumø okua likjorecibiru nrespuesta (SARCOEM, ke tal'ajtli, kon ñekopia, kon mbla ñekopia ñecertifikada, mulañjé).



5. Litefbi nkuenda temindumø jo lxo lidocumentu. ¡Nfacil pa lijé!



Jo mut'e lijé pañulvaleru ñeliderechu ARCO benye mbla escrito limach, jo wiñe kiluentregaru benye Módulo nde Acceso nde wire Informacio nde Unidad Ntrasparencia nde IEEM, jo ya mut'e ajti ñeliderechu pero takyé, mbøre mut'e benye nkorreo ordinario ya ncertificado ya mut'e benye ñemensaje temupøliñjé.

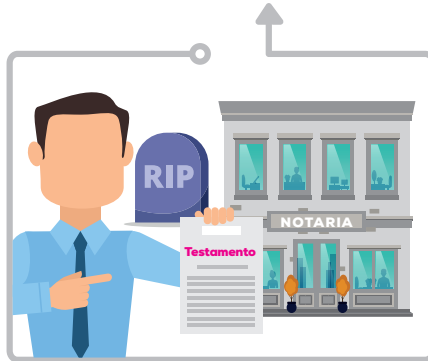


¿Kilujaji pa tukumpliruñje ñelderechu ARCO benye ñebet'a wañe mbo tanduñje o nde wañje tumøñje mbo tanduñje?

Jaa, peru ndutefby kitekonsideraruñje pa tukumpliruñje tempali:

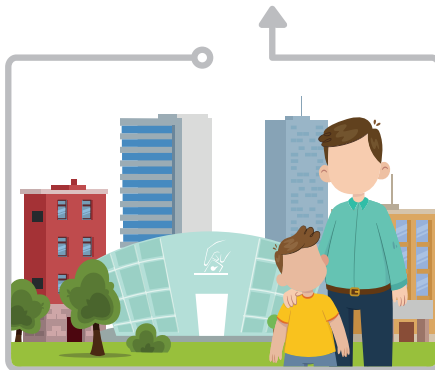
- Aja likomprobaru mbla interés benye njusticia benye ñeakerdu kon ñelei teminduaplikaru jo mut'e wemelmach nde ñedatu jo tumø temi tuna ke mula bet'a tuejceru ñelderechu ARCO.

- Ke wemelmach nde ñedatu tumø benye ltestamentu lig'te nde ñebet'a pa tu ejerceruñjê ñelderechu ARCO aja mbo tandyu, ya, mula nkasu, aja tumø mbla Wejuez.



¿Kiluajti pa tukumpliruñjê ñelderechu ARCO benye wañjê ñendolaja ya wañjê ndutefø mbla ntramite benye njuez ya wañjê ndutefø mbla ndiskapacida?

Jaa, peru benye ñiregla nde representacio ke muloñe benye ñelei pa ñebt'a.



¿Nde oya nforma tumbajlę ñelrespuesta nde okua ndukjojeñje pa ke ñulveleru ñepderechu ARCO?

- SARCOEM.
- Ke tal'ajtli
- Ñemedio temitumø wemelmach
- Ñekopia nphotostatica.
- Ñekopia ncertificada.
- Mula nmediu kon ntumi.



¿Kilumbaliñje ntumi pa tuejceruñe ñepderechu ARCO benye IEEM?

Tetuyetañje, pero jaa aja tuajtiñje ñekopia ncertifikada, mbla medio nde ñitsu, mbla disku ya luxo ñexilnyo benye mbla ndireccio jo no tajlo pimbi IEEM.



¿Jo o'mijnda ntiempu nduñi pa lutefby mbla nrespuesta pa tuejceru ñederechu ARCO?

Benye mbla nplazu nde 20 ñeja pa tujeñje benye mula jia nde aja tajno'o nsolicitud, jo mut'e wiñe plazu ndutefby nmas 10 ñeja ya kitalye mbla njustificacio.



¿Tyenda kitalye ya ke psolicitu pa tuejerceruñjê ñederechu ARCO tendulimø, tellijê, ndujepi nfalta muñity ya tendukumpliru ñerekisitus benye Nlei?

Wire Unidad nde Ntrasparencia IEEM kituijik' pa likompletaru, pa likorrejiru jo lchofby ndyetso ñeinformcio temindupø pa lpøndi ñelidatu temikitefby okua bet'a, ya mut'e, pa tukumpliruñjê ñerequisitu temindumø nlie.

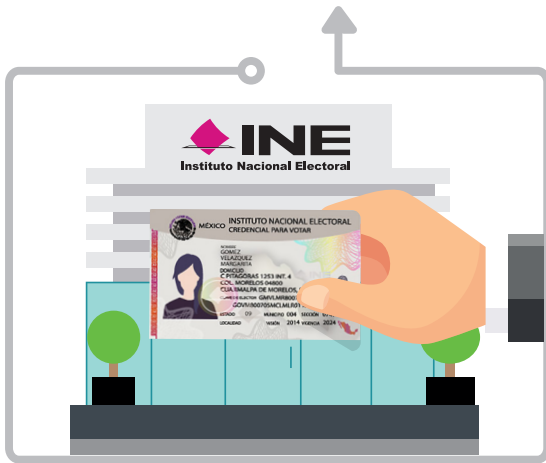


¿Tyenda kitalye aja lujê nvaler mbla nderechu ARCO jo ñedatu nde kada wela tawawañjê pimbi IEEM?

Wire Unidad nde Ntrasparencia kituijik' benye pjiu ñejia ñehabil ngoxch nde aja turecibiruñjê lisolicitu pa tuejerceruñjê ñederechu ARCO jo, mut'e, kituijik' oya institucio ndutefby ñelidatu okua bet'a ya ñedatu nde kada wela.

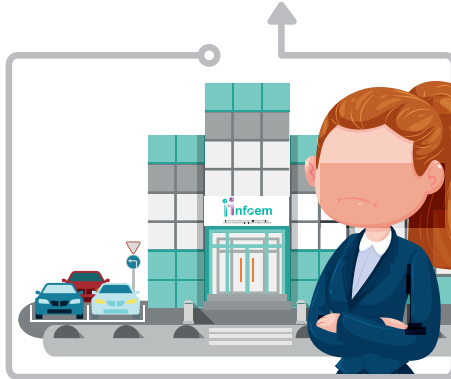
¿Tyenda kitalye yaki psolicitu ñederechu ARCO ke tamiplañe benye mula nderecho ya mulo mula ntramite pa tu valeruñje?

Wire Unidad nde Ntrasparencia kituijik' benye pjiu ñejia ñehabil ngoxch nde aja turecibiruñje lisolicitu.



Jo mut'e, aja talye mbla ntramite ya mbla nprocedimiento ñila tendumø ñenorma ya mula nlegislacio, wire Wire Unidad nde Ntrasparencia kituijik' benye kuit'a ñejia ñehabil ngoxch nde aja turecibiruñje lisolicitu.

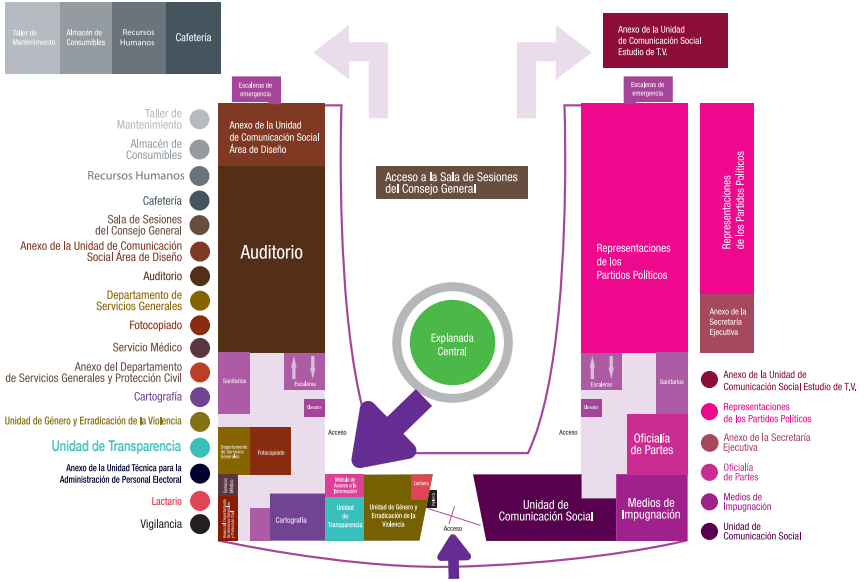
¿Tyenda kilujø aja tetulo nkonforme benye nrespuesta nde psolicitu?



Ajti kitulilijeñjø mula nvuelta benye nforma directa ya medio electrónico benye INFOEM ya pimbi Unidad nde Ntrasparencia nde IEEM, benye 15 ñejia ñehabil pa talt'añjø ngoxch nde wire nfecha aja tumbakjo nrespuesta nde lisolicitu pa tuejerceruñjø ñederchu ARCO.

Ya kitefby mioya nduda nde wire nrepresentacio ya ntramite nde lisolicitu pa tuejerceruñjø ñederchu ARCO, Imba benye ñeoficina nde wire Unidad nde Ntrasparencia IEEM ke muloñjø Paseo Tollocan, número 944, Planta Baja, Colonia Santa Ana Tlapaltitlán, C.P. 50160, benye mbla horario nde 09:00 a 17:00 ñehora, nde nlux xa pielnix; jo mut'e ya takye benye ñetelefono 01800 712 43 36 takye benye ñetelefono tetuye takñjø 01 (722) 275 7300 xa 3055, nfax 01 (722) 275 7300, xa 3055 jo 8451, ya mut'e benye ñekorreo transparencia@ieem.org.mx ya juan.hernandez@ieem.org.mx.

PLANTA BAJA



NXILNYO PAA OKUA TUKJOŃIŃJE NEDOCUMENTU PA TUJEŃJE, PA TURECTIFIKARUŃJE, PA TUKANCELARUŃJE JO PA TEOPONERUŃJE NEDATU NDE KADA WELA BENYE IEEM.





Instituto Electoral del Estado de México
Paseo Tollocan No. 944, Col. Santa Ana Tlapaltitlán,
C.P. 50160, Toluca, Estado de México.

  **IEEM Oficial**   **IEEM_MX** www.ieem.org.mx